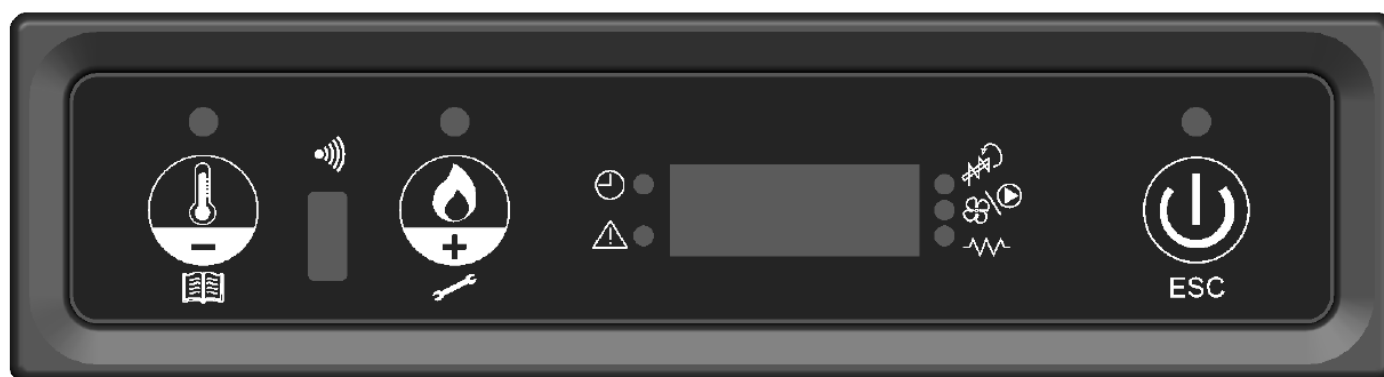


Návod k použití 3 Tlačítka

PELETOVÁ KAMNA

**3 KLÍČE**

Kopie v původním jazyce
Před použitím si pečlivě přečtěte

OBSAH

1 POPIS PRODUKTU 3

1.1 TECHNICKÉ ÚDAJE 3

1.2 VLASTNOSTI PRODUKTU 5

2 POUŽITÍ VÝROBKU 7

2.1 3KLÁVESOVÝ DISPLEJ 7

2.2 UŽIVATELSKÉ FUNKCE 8

2.3 ALARMY 10

1 POPIS PRODUKTU

1.1 TECHNICKÉ ÚDAJE

 Typ kamen "TIPO" je uveden na štítku CE na zadní straně výrobku nebo uvnitř otevíracích dvířek.

Typ	SP6	SPCT6	SPCT8	SS10-24	S10-24	SP7
Tepelný výkon (P _{MAX} / P _{MIN} kW)	5,0 / 2,5	6,0 / 2,5	8,0 / 2,5	9,9 / 3,0	9,9 / 4,5	7,0 / 3,0
Výtěžnost (P _{MAX} / P _{MIN} %)	87,5 / 92,0	88,5 / 90,0	88,0 / 90,0	89,0 / 93,5	90,0 / 94,5	91,0 / 93,0
Hodinová spotřeba (P _{MAX} / P _{MIN} kg/h)	1,3 / 0,6	1,4 / 0,6	2,0 / 0,6	2,5 / 0,6	2,3 / 1,0	1,6 / 0,7
CO při 13% O ₂ (P _{MAX} / P _{MIN} mg/Nm ³)	237 / 294	155 / 166	122 / 166	156 / 122	72 / 126	168 / 190
Teplota spalin (MAX °C)	227	173	214	202	204	158
Průtok plynu (MAX g/s)	4,1	4,9	6,1	7,2	6.7	5,1
Minimální tah (Pa)	11	11	12	12	11	13
Kurz krbů	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G
Napětí/Frekvence (V/Hz)	230 / 50	230 / 50	230 / 50	230 / 50	230/50	230 / 50
Jmenovitý elektrický výkon (W)	250	320	320	345	345	335
Typ zařízení	B.	B.	B.	BÝT	BÝT	BÝT
Vzdálenost od hořlavé stěny (mm)	dR 250 dS 300 dB 0 dC 750 dP 2000 dF 1500 dL 1500 dnon NPD s NPD	100 250 0 750 2000 1500 1500 NPD NPD	100 250 0 750 2000 1500 1500 NPD NPD	30 300 0 750 2000 1500 1500 NPD NPD	30 300 0 750 2000 1500 1500 NPD NPD	100 150 20 750 1000 300 300 NPD NPD
Zařízení s operací CON / INT	S	S	S	S	S	S

s = Isolation material with thermal conductivity of 0,07 W/mK at 200°C

Typ	CPV-8072	CPV-8072 vestavná	CPF-85	SPF8,55S	GP-205S
Tepelný výkon (PMAX / PMIN kW)	7,2 / 2,5	7,2 / 2,5	8,6 / 3,4	7,5 / 3,0	19,5 / 7,5
Výtěžnost (PMAX / PMIN %)	90,0 / 93,0	90,0 / 93,0	92,5 / 95,0	88,0 / 90,5	91,0 / 95,0
Hodinová spotřeba (PMAX / PMIN kg/h)	1,7 / 0,6	1,7 / 0,6	1,9 / 0,7	1,8 / 0,6	4,6 / 1,8
CO při 13% O2 (PMAX / PMIN mg/Nm3)	0,020 / 0,014	0,020 / 0,014	0,018 / 0,054	0,018 / 0,023	0,005 / 0,002
Teplota spalin (MAX °C)	146	146	111	188	170
Průtok plynu (MAX g/s)	5,2	5,2	6,1	6,9	10.4
Minimální tah (Pa)	11	11	12	12	12
Kurz krbů	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G
Napětí/Frekvence (V/Hz)	230 / 50	230 / 50	230 / 50	230 / 50	230 / 50
Jmenovitý elektrický výkon (W)	320	320	320	340	450
Typ zařízení	B.	B.	B.	BÝT	CM50
Vzdálenost od hořlavé stěny (mm)					
dR	10	10	50	200	80
dS	200	10	50	300	200
dB	0	0	0	0	0
dC	750	750	750	750	750
dP	2000	2000	2000	2000	2000
dF	1500	1500	1500	1500	1500
dL	1500	1500	1500	1500	1500
dnon	10	10	50	100	80
s	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD
Zařízení s operací CON / INT	S	S	S	S	S

s = Isolation material with thermal conductivity of 0,07 W/mK at 200°C

1.2 VLASTNOSTI PRODUKTU

Veškeré informace o správné instalaci naleznete v části Technické údaje, kde jsou uvedeny vlastnosti produktu, a v Návodu k instalaci, použití a údržbě.



V případě instalace s horním odvodem spalin je nutné vylomit předřez v horní části produktu. Použijte kladivo a silným úderem rozbijte předřez. Dávejte pozor, abyste nepoškodili zbytek kamen.

TRADIČNÍ KAMNA A GENERÁTOR



DÉLKA KOUŘOVODU MUSÍ MÍT MAXIMÁLNĚ 6 METRŮ S TRUBKOU O PRŮMĚRU 80 mm, KAŽDÁ KŘIVKA 90° NEBO SPOJ VE TVARU „T“ JE JAKO 1 METR POTRUBÍ.

PŘED PŘIPOJENÍM KE KOUŘOVODU JE PRO ZAJIŠTĚNÍ SPRÁVNÉ FUNKČNOSTI A VÝKONU VŠECH NAŠICH PRODUKTŮ NA PELETY NUTNÉ NAINSTALOVAT SPOJ VE TVARU „T“ A NEJMÉNĚ 1 METR DLOUHÝ LINEÁRNÍ KOUŘOVOD CERTIFIKOVANÝ PODLE NORMY EN1856-2.



Nainstalujte turbulátor (pokud je přítomen) do kouřového kanálu. Lineární část musí spočívat na spodní části T-tvarovky.



SLIM SPOJIŠTĚ SP7



Pro boční a zadní instalaci kamen SP7 je nutné použít ohyb 45° o průměru 80 mm a pokračovat v připojení „T“.



SPORÁKY NA PELETY

Sporák na pelety může být v závislosti na zakoupeném modelu vestavný nebo volně stojící. Pokud chcete kamna vestavět, můžete nábytek bezpečně položit na varnou desku. Bezpečnostní vzdálenost je dána hlavami šroubů instalovanými ve víku. Mezeru mezi víkem a deskou můžete uzavřít vysokoteplotním silikonem.

Před instalací sporáku je třeba otočit zadní opěrku (pokud je přítomna) vyšroubováním příslušných šroubů. Pokud chcete kamna instalovat se zadním odtahem spalin, musíte vzadu vylomit předřez a poté nainstalovat kouřovod.

Tento typ sporáku kombinuje praktičnost pelet s osvědčenou tradicí úsporného vaření, s nímž lze připravovat jídlo a zároveň vytápět místnost. Díky technologii je možné nejen vařit, ale konstrukce je navržena tak, aby k tomu byl dostatek prostoru. Navíc se s peletami snadno manipuluje, a to jak při přikládání, tak při přesném řízení teploty, protože nešpiní a nepřekáží.

Tento úsporný ventilační sporák na pelety má velmi snadno ovladatelný systém předního plnění pelet, díky němuž je velmi praktický při každodenním používání. Jeho velká horní deska, která je k dispozici v ocelovém nebo sklokeramickém provedení, je ideální pro přípravu pokrmů využitím uvolněného tepla. Odvod spalin je horní nebo zadní.

V zimním období umožňuje nucené větrání rychlé a rovnoměrné vytápění celé místnosti, zatímco v letním období je možné vařit vyloučením nuceného větrání. Při navrhování se nezapomnělo na funkčnost ani na design, což dokazuje velký skleněný panel, díky němuž je oheň viditelný.

SPORÁKY NA PELETY S TROUBOU

Sporák na pelety s troubou lze instalovat jako vestavný nebo volně stojící.

Pokud mají být kamna vestavěna, může být nábytek bez problému umístěn na varnou desku. Bezpečnostní vzdálenost je dána hlavami šroubů instalovanými ve víku. Mezeru mezi víkem a deskou můžete uzavřít vysokoteplotním silikonem.

Před instalací sporáku je třeba otočit zadní opěrku (pokud je přítomna) vyšroubováním příslušných šroubů. Pokud chcete kamna instalovat se zadním odtahem spalin, musíte vzadu vylomit předřez a poté nainstalovat kouřovod.

Popis součástí



Vysvětlivky: VEN: výstup vzduchu větrání; PI: horní deska z oceli nebo keramického skla (pouze verze bez trouby); CP: výsuvná zásuvka na pelety; DI: displej; POR: dvířka topeniště; PF: dvířka trouby; SC: spodní dvířka (najdete zde vypínač, bezpečnostní termostat, zásuvku RS232).

PELETOVÁ KAMNA S TROUBOU

Výrobek opouští továrnu s horním odtahem.

Pokud chcete kamna instalovat se zadním odtahem spalín, musíte vzadu vylomit předřez a poté nainstalovat kouřovod.

Popis součástí



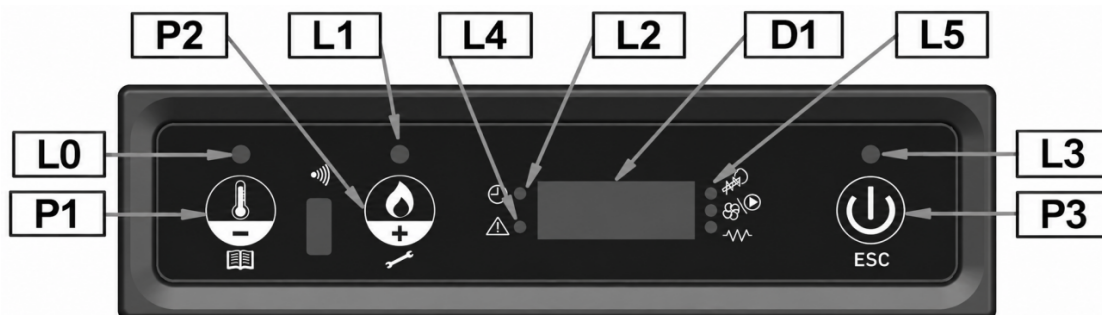
Vysvětlivky: VEN: výstup vzduchu větrání; CP: výsuvná zásuvka na pelety; DI: displej; POR: dvířka topeniště; PF: dvířka trouby.



U tohoto výrobku můžete ventilátor vzduchu otáčet a směřovat do zadní části místnosti. Pokud chcete vzduch z kamen odvádět do jiné místnosti, měli byste si uvědomit, že vzduch je nasáván z místnosti, kde jsou kamna instalována, takže při vaření jídla je možné, že se vůně jídla přenesení i do místnosti, do které je vzduch z kamen odváděn.

2 POUŽITÍ VÝROBKU

2.1 3KLÁVESOVÝ DISPLEJ



Konzolová jednotka umožňuje komunikovat s řídící jednotkou pouhým stisknutím některých tlačítek. Displej a LED indikátory informují obsluhu o provozním stavu kamen. V režimu programování se zobrazují různé parametry, které lze měnit pomocí tlačítek.

POPIS OVLÁDACÍHO PANELU

LED signalizace pokojového termostatu (L0)	LED signalizace šnekového podavače, výměníku a zapalovací svíčky (L5)
Kontrolka napájení (L1)	Tlačítko (P1) snížení/nabídky/set pokojové teploty
LED časovače (Chrono) (L2)	Tlačítko (P2) zvýšení/stav kamen/nastavení výkonu
Kontrolka (L3) zapnutí/vypnutí	Tlačítko (P3) zapnutí/vypnutí/výstupu/potvrzení
Kontrolka (L4) alarmu	Displej (D1) stavu/výkonu/parametru

NABÍDKA

Tlačítkem P1 se vstoupí do nabídky. Je rozdělena na různé položky a úrovně, které umožňují přístup k nastavení a programování karty.

Nabídka SET HODIN

Držte stisknuté tlačítko (P1), dokud se nezobrazí nápis M1, potvrďte tlačítkem ON/OFF (P3) pomocí tlačítek (P1) a (P2), změňte aktuální den a stiskněte tlačítko zapnutí; nastavte hodinu a stiskněte ON/OFF (P3); nastavte minuty a stiskněte ON/OFF (P3); nastavte aktuální den číslem a stiskněte ON/OFF (P3), nastavte aktuální měsíc a stiskněte ON/OFF (P3), nastavte aktuální rok; nyní pro potvrzení a ukončení stiskněte a podržte ON/OFF (P3), dokud se znovu nezobrazí čas.

Nabídka SET CHRONO

Podnabídka – Aktivace chrono:

Podržte stisknuté tlačítko (P1), dokud se nezobrazí nápis M1, stiskněte tlačítko (P2) až na M2, potvrďte tlačítkem ON/OFF (P3); zobrazí se nabídka M2-1, potvrďte tlačítkem ON/OFF (P3) a šipkou (P1) nastavte ON pro aktivaci obecného chrono; vraťte se zpět a zároveň držte stisknuté tlačítko ON/OFF (P3), tlačítkem (P2) zvolte program, který chcete aktivovat.

Podnabídka – Denní chrono:

Dva pevné cykly zapnutí-vypnutí pro všechny dny.

Podnabídka – Týdenní chrono:

Čtyři cykly zapnutí-vypnutí a pro každý čas se zvolí dny.

Podnabídka – Víkendové chrono:

Dva cykly zapnutí-vypnutí pro sobotu a neděli.

Nastavení programu:

Vstup do požadovaného programu provedete jedním stisknutím tlačítka ON/OFF (P3), prvním parametrem je aktivace samotného programu, který zapnete stisknutím tlačítka (P2) (POZOR: POVOLTE VŽDY JEN JEDEN PROGRAM, ABYSTE SE VYHNULI PROBLÉMŮM S CHRONO). Stiskněte tlačítko ON/OFF (P3), pro nastavení času SPUŠTĚNÍ, tlačítky (P1) a (P2) zadejte požadovaný čas zapnutí; stiskněte SET (P3) pro nastavení času ZASTAVENÍ: šipkami (P1) a (P2) nastavte čas vypnutí; pouze u týdenního programu v tuto chvíli stiskněte SET (P3) pro potvrzení dnů, tlačítkem ON/OFF se pohybují mezi dny v týdnu a tlačítky (P1) a (P2) nastavují ZAPNUTÍ nebo VYPNUTÍ. Jakmile jsou časy a dny nastaveny, pro potvrzení a ukončení chrono stiskněte a podržte tlačítko ON/OFF až do úvodní obrazovky; pokud byly časy nastaveny správně, rozsvítí se zelená kontrolka v blízkosti hodin v levé horní části displeje.

Nabídka VOLBA JAZYKA

Umožňuje vybrat dialogový jazyk z dostupných. Pro přechod na další jazyk stiskněte P2 (zvýšení) pro návrat zpět stiskněte P1 (snížení), pro potvrzení stiskněte P3.

Nabídka POHOTOVOSTNÍ REŽIM

V této nabídce můžete povolit nebo zakázat automatický pohotovostní režim kamen. Po zvolení, pokud jsou splněny všechny podmínky, přejdou kamna do režimu MODULA - OK STDBY. Tento stav trvá 10 minut. Po uplynutí této doby se kamna vypnou a v případě potřeby se znovu zapnou.

Nabídka REŽIM BZUČÁKU

Povoluje nebo zakazuje bzučák řídicí jednotky při signalizaci alarmů. Pro aktivaci nebo deaktivaci použijte tlačítka P1 nebo P2, pro potvrzení stiskněte P3

Nabídka PRVNÍ NAKLÁDKA

Tato funkce je k dispozici pouze tehdy, když jsou kamna ve vypnutém stavu, a umožňuje naplnit šnekový dopravník při prvním spuštění kamen, když je zásobník na pelety prázdný. Po výběru nabídky PRVNÍ NAKLÁDKA se na displeji zobrazí zpráva "Stiskněte více". Stiskněte tedy P2 (navýšení). Ventilátor spalin se zapne na maximální otáčky, zapne se šnekový dopravník (svítí kontrolka šnekového dopravníku) a zůstane zapnutý, dokud neuplyne čas uvedený na displeji nebo dokud nestisknete tlačítko P3.

Nabídka STAV KAMEN

Po vstupu do nabídky STAV KAMEN, po stisknutí tlačítka P3, se na displeji zobrazí stav některých proměnných během fungování kamen při práci.

Nabídka TECHNICKÁ NABÍDKA

Tato položka nabídky je vyhrazena pro technika instalujícího kamna.

Nabídka VÝSTUP

Výběrem této položky a stisknutím tlačítka P3 opustíte nabídku a vrátíte se do předchozího stavu.

2.2 UŽIVATELSKÉ FUNKCE

Běžný provoz řádně instalované řídicí jednotky ve vzduchových kamnech je popsán níže s odkazem na funkce dostupné uživateli.

Zapnutí kamen

Chcete-li zapnout kamna, stiskněte na několik sekund tlačítko P3. Zapnutí je na displeji signalizováno zprávou „TURN ON“ (ZAPNUTÍ) a blikáním kontrolky ON/OFF. Za těchto podmínek se kamna přepnou do režimu předehřevu; zapne se zapalovací svíčka (signalizovaná příslušnou kontrolkou) a ventilátor spalin.

Případné poruchy během fáze zapalování se zobrazí na displeji a kamna přejdou do stavu alarmu.

Doplňování pelet

Přibližně po 1 minutě začne fáze podávání pelet a na displeji se zobrazí zpráva „VLOŽIT PELETY“. V první fázi šnekový podavač dávkuje pelety do roštu po pevně stanovenou dobu. Ve druhé fázi se šnekový podavač vypne, zatímco ventilátor spalin a zapalovací svíčka zůstanou v předchozím stavu. Pokud po této fázi nedojde k zapálení, šnekový podavač se znovu zapne a zapalovací svíčka zůstane zapnutá.

Plamen detekován

Jakmile teplota spalin dosáhne a překročí předem nastavenou prahovou hodnotu, systém přejde do režimu zapalování a na displeji se zobrazí zpráva „PLAMEN DETEKOVÁN“ nebo „STABILIZACE“.

Ventilátor spalin pracuje pevně stanovenou rychlostí, šnekový podavač se na stanovenou dobu zapne a zapalovací svíčka se vypne. Případné poruchy zastaví řídicí jednotku a vyvolají chybové hlášení.

Kamna v provozu

Jakmile teplota spalin dosáhne stanovené hodnoty, překročí ji a udrží se na ní alespoň po předem stanovenou dobu, kamna přejdou do běžného provozního režimu. Horní displej zobrazuje čas a teplotu místnosti, dolní displej nastavený výkon a aktuální výkon kamen. Výkon lze nastavit tlačítkem P2 a teplotu místnosti tlačítkem P1. Jakmile teplota spalin dosáhne nastavené prahové hodnoty, zapne se ventilátor výměníku vzduchu. Během této fáze kamna čistí spalovací komoru. Na displeji se zobrazí zpráva „ČIŠTĚNÍ OHNIŠTĚ“ nebo „PUL-BRACIERE“, zapne se šnekový podavač (kontrolka šneku svítí) a ventilátor spalin. Po uplynutí stanovené doby se kamna vrátí do běžného provozu.

Změna nastaveného kalorického výkonu

Během běžného provozu kamen (PRÁCE) je možné změnit tepelný výkon stisknutím tlačítka P2. Chcete-li zvýšit tepelný výkon, stiskněte znovu tlačítko P2, chcete-li jej snížit, stiskněte tlačítko P1. Na displeji se zobrazí nastavená úroveň výkonu. Chcete-li nastavení ukončit, vyčkejte 5 sekund, aniž byste provedli jakoukoliv operaci na klávesnici, anebo stiskněte P3.

Změna nastavení pokojové teploty

Chcete-li změnit teplotu místnosti, stiskněte tlačítko P1. Na displeji se zobrazí nastavená teplota místnosti (SET teplota). Hodnotu změníte tlačítky P1 (snížení) a P2 (zvýšení). Přibližně po 5 sekundách se hodnota uloží a displej se vrátí k běžnému zobrazení. Nastavení lze ukončit také stisknutím tlačítka P3.

Nakládání pelet do zásobníku za provozu (POUZE MODELY S BEZPEČNOSTÍ NÁDRŽE)

Během provozu kamen je možné vkládat pelety do zásobníku. Během této operace je šnek deaktivován a aktivuje se bezpečnostní zvuk, který indikuje, že dvířka nádrže jsou otevřená. Na natankování a zavření dveří máte 90 sekund. Po této době kamna přejdou do alarmu DEPRESE / PRESSURE SWITCH. Resetujte alarm a jakmile vyprší čas závěrečného čištění, kamna znovu zapněte.

Použití externího termostatu/chronotermostatu

Pokud chcete použít externí pokojový termostat, proveďte připojení ke svorkám TERM.

- Externí termostat
- Externí chronotermostat

Aktivace kamen proběhne, když jsou kamna zapnutá, a když je kontakt sepnutý.

Pokojeová teplota dosáhne nastavené teploty (Set teplota)

Jakmile teplota místnosti dosáhne nastavené hodnoty, tepelný výkon kamen se automaticky sníží na minimum. Za těchto podmínek se na displeji zobrazí zpráva „MODULACE“. Pokud teplota místnosti klesne pod nastavenou hodnotu (SET teplota), kamna se vrátí do režimu „PROVOZ“ a k dříve nastavenému výkonu (SET výkon). Pokud používáte externí termostat a nastavili jste teplotu místnosti na T-E, kamna při rozepnutí kontaktu termostatu přejdou do modulace; po sepnutí kontaktu se vrátí na nastavený výkon.

Pohotovostní režim (Stand-by)

Je-li to v nabídce povoleno, funkce pohotovostního režimu umožňuje vypnout kamna, jakmile jsou splněny níže uvedené podmínky. Aktivuje se, pokud je teplota okolí po určitou dobu vyšší než nastavená teplota (Set prostředí) plus přednastavená teplotní delta. Na displeji se zobrazí „OK ST-BY/GO STAND-BY“. Na konci zadaného času se na displeji zobrazí nápis „ČEKÁNÍ NA ZCHLAZENÍ“. V tomto stavu má kamna vypnutý šnekový dopravník (kontrolka šnekového dopravníku je zhasnutá) a výměník tepla se vypne. Když teplota výparů dosáhne daného prahu, kamna přejdou do pohotovostního režimu a zobrazí se nápis „Stand-By/STOP ECO TEMP OK/POŽAD. ČEKÁNÍ“. Šnekový dopravník je vypnutý, výměník je vypnutý, stejně jako kouřový ventilátor. Kamna se znovu zapálí, pokud teplota v místnosti klesne pod nastavenou teplotu (Set prostředí) minus mezní hodnota daná deltou teploty.

Vypnutí kamen

Chcete-li kamna vypnout, stiskněte a podržte tlačítko P3. Na displeji se zobrazí zpráva „VYPNUTÍ“ nebo „KONEČNÉ ČIŠTĚNÍ“. Motor šnekového podavače se zastaví (kontrolka šnekového podavače zhasne) a ventilátor spalín pracuje přednastavenou rychlostí. Ventilátor výměníku (kontrolka výměníku svítí) zůstane zapnutý, dokud teplota spalín neklesne pod přednastavenou hodnotu. Pokud teplota spalín po stanovené době klesne pod danou prahovou hodnotu, kamna se vypnou a zobrazí se zpráva „VYPNUTO“ nebo „OFF“.

Zvláštnosti KAMEN SP4

Tento typ kamen se automaticky vypíná po každých 8 hodinách nepřetržitého nebo postupného provozu, bez ohledu na nastavení zadané v SET CHRONO, denní, týdenní a víkendové programování. K vypnutí dojde za účelem vyčištění topeniště, na displeji se zobrazí zpráva (VYČISTIT TOPENIŠTĚ) a po ručním vyčištění lze kamna opět zapnout. Provedte reset podržením tlačítka P3. Interní časovač se automaticky vynuluje, dokud není dosaženo dalších 8 hodin provozu.

Zvláštnosti SPORÁKŮ NA PELETY BEZ TROUBY

Výkony jsou nastaveny tímto způsobem:

PTN1, PTN2, PTN3, PTN4, PTN5: výkony s ventilací. PT-1, PT-2, PT-3, PT-4, PT-5: výkony bez ventilace. V případě, že musíte vařit nebo používat sporák na pelety z jakéhokoli důvodu v létě, můžete použít výkony PT- tak, aby ventilace nezahřívala místnost.

Zvláštnosti SPORÁKŮ NA PELETY S TROUBOU

POUŽÍVÁNÍ KAMEN

Výkony jsou stanoveny následujícím způsobem:

P1, P2, P3, P4, P5, OVEN. Při použití výkonů P1 až P5 fungují kamna jako klasická kamna: předdefinovaný tepelný výkon a větrání místnosti. Stisknutím tlačítka 1 se změní pokojová teplota. Při použití režimu OVEN pracují kamna podle teploty trouby. Všimněte si, uvnitř kamen je sonda, která kontroluje jejich vnitřní teplotu. Tepelný výkon kamen bude automatický, tj. na základě teploty trouby bude samostatně volit výkon tak, aby udržoval konstantní teplotu uvnitř trouby. Teplotu trouby lze nastavit pouze stisknutím tlačítka 1 na displeji pouze a výlučně ve funkci OVEN.

Pokud teplota v troubě překročí nastavenou teplotu, větráním místnosti se hodnoty teploty opět srovnají.

POUŽITÍ ČASOVAČE

Po zvolení režimu TIMER OVEN stiskněte tlačítko (P2) výkonu a poté tlačítko ON/OFF. V tomto okamžiku bude navržen minutový časovač (výchozí 60 minut), se kterým lze změnit čas pomocí tlačítek (P1) a (P2), což lze potvrdit tlačítkem ON/OFF. Po uplynutí nastaveného času se bzučák karty rozezní na 1 minutu frekvencí 2 pípnutí za sekundu.

DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ IR (JE-LI SOUČÁSTÍ DODÁVKY NEBO VOLITELNÉ)

Ovládací panel kamen byl nastaven na příjem některých funkcí pomocí dálkového ovládání.

- Funkce zapnutí/vypnutí: současným stisknutím dvou tlačítek označených "1" a "6" se kamna zapnou nebo vypnou.
- Nastavení teploty: během běžného provozního režimu se stisknutím tlačítka "2" a následně tlačítek "1" a "2", označených teploměrem, nastaví požadovaná nastavená teplota.
- Nastavení výkonu: v běžném provozním režimu stisknutím tlačítek "5" a "6", označených plamenem, bude možné nastavit jeden ze stupňů výkonu kamen.



2.3 ALARMY

V případě poruchy zasáhne řídicí jednotka, signalizuje závadu, rozsvítí výstražnou kontrolku a vydá zvukový signál. Mohou být zobrazeny následující chybové stavy:

Zobrazení na displeji	Příčina alarmu
ALARM VÝPADKU NAPÁJENÍ	Nedostatek síťového napětí
ALARM SONDY SPALIN	Vadný snímač teploty spalin
ALARM VYSOKÉ TEPLoty SPALIN / TEPL. SPALIN	Příliš vysoká teplota spalin
ALARM BEZ ENKODÉRU / PORUCHA ODSÁVAČE SPALIN	Porucha ventilátoru spalin
ALARM NEÚSPĚŠNÉHO ZAPÁLENÍ / CHYBĚJÍCÍ ZAPÁLENÍ	Výrobek se nezapálil
ALARM KONTROLY PELET / CHYBĚJÍ PELETY / KONEC PELET	Vypnutí z důvodu nedostatku pelet
ALARM TEPELNÉ BEZPEČNOSTI / TERMOSTAT	Zásah bezpečnostního termostatu
ALARM CHYBĚJÍCÍHO PODTLAKU / PRESOSTAT	Aktivace snímače podtlaku
ALARM BEZPEČNOSTI ŠNEKOVÉHO PODAVAČE	Šnekový podavač se nepřetržitě otáčí
ALARM NEDOSTATEČNÉHO TAHU	Ucpaný hořák nebo ucpané sací potrubí vzduchu
ALARM PORUCHY ČISTIČE	Mechanismus čištění roštu je zablokován / dvířka spalovací komory nejsou správně zavřena.
ALARM ENKODÉRU ŠNEKOVÉHO PODAVAČE	Řídicí jednotka nečte enkodér šnekového podavače. Chybí připojení.
ALARM TRIAKU ŠNEKOVÉHO PODAVAČE	Šnekový podavač se otáčí nepřetržitě
ALARM VODNÍ SONDY	Snímač teploty vody je přerušený nebo zkratovaný
ALARM HORKÉ VODY	Byl překročen maximální práh vody v kotli
ALARM TLAKU VODY	Příliš nízký nebo příliš vysoký tlak vody
ALARM VZDUCHOVÉ SONDY	Snímač teploty vzduchu je přerušený nebo zkratovaný
ALARM PORUCHY TURBULÁTORU	Mechanismus turbulátorů je zablokovaný

Jakýkoli alarmový stav způsobí okamžité vypnutí kamen.

Stav alarmu nastane po určité době, S VÝJIMKOU ALARMU VÝPADKU NAPÁJENÍ, a lze jej resetovat delším stisknutím tlačítka ON/OFF. Při každém resetování alarmu se z bezpečnostních důvodů spustí fáze vypnutí kamen. Ve fázi alarmu bude LED alarmu vždy svítit (LED alarmu svítí) a pokud je bzučák povolen, bude znít přerušovaně. Pokud se alarm neresetuje, kamna se v každém případě vypnou a vždy se zobrazí alarmové hlášení.

Alarm výpadku proudu

Pokud dojde k výpadku elektrického proudu na určitou dobu, spotřebič po obnovení napětí přejde do alarmu BLACK-OUT. Je nutné počkat, až spotřebič vychladne, a poté jej znovu zapnout.

Alarm neúspěšného zapálení Nastane tehdy, když fáze zapalování selže. K tomu dojde, pokud po uplynutí předem stanovené doby teplota spalin nepřekročí prahovou hodnotu nastavenou parametry.	⚠ POZOR Vyčistěte rošt od nespálených pelet.
--	--

Bezpečnostní termostat

Pokud bezpečnostní termostat zjistí, že teplota vody překročila prahovou hodnotu, zasáhne, odpojí šnekový podavač (jehož napájení je zapojeno sériově) a současně umožní řídicí jednotce zaznamenat tuto změnu stavu. Zobrazí se zpráva ALARM TEPELNÉ BEZPEČNOSTI a systém se zastaví. Odšroubujte černou zátku za kamny a stiskněte tlačítko pro obnovení kontaktu.

Alarm podtlaku

K tomuto alarmu dojde, pokud:

- Kouřovod není v souladu s předpisy: musí zajišťovat minimální tah komína předepsaný výrobcem (viz TECHNICKÉ ÚDAJE) při minimálním i maximálním výkonu.
- Komín nebo přívod spalovacího vzduchu jsou ucpané.
- Dvířka spalovací komory a/nebo dvířka zásobníku s peletami jsou otevřená.
- Uvnitř spalovací komory je nadměrné množství nečistot: je nutné odstranit popel usazený v prostoru v blízkosti zásuvky na popel.

Zpráva SERVICE

V závislosti na počtu odpracovaných hodin zobrazí kamna během provozu zprávu SERVICE (nebo SER). Nápis neblokuje provoz kamen, ale bude nutná mimořádná údržba autorizovaným technikem, který provede reset servisních hodin.

EVA STAMPAGGI SRL si vyhrazuje právo provádět technické změny tohoto návodu bez předchozího upozornění.

I dati e le caratteristiche indicate non impegnano EVA STAMPAGGI SRL, che si riserva il diritto di apportare le modifiche ritenute opportune senza obbligo di preavviso o di sostituzione.

Tutti i diritti riservati. Vietata riproduzione totale o parziale senza espressa autorizzazione di EVA STAMPAGGI SRL

EVA STAMPAGGI SRL

Via Cal Longa Z.I.

31028 Vazzola (TV) ITÁLIE

Tel.: +39 0438 740433

Fax: +39 0438 740821

Vyrobeno v Itálii



Používateľská príručka 3 tlačidlá

KACHLE NA PELETY



3 KĽÚČE



Kópia v pôvodnom jazyku
Pred použitím si pozorne prečítajte

OBSAH

1 POPIS PRODUKTU	3
1.1 TECHNICKÉ ÚDAJE	3
1.2 VLASTNOSTI PRODUKTU	5
2 POUŽITIE PRODUKTU	7
2.1 3-KLÁVESOVÝ DISPLEJ	7
2.2 FUNKCIE POUŽÍVATEĽA	8
2.3 ALARMY	10

1 POPIS PRODUKTU

1.1 TECHNICKÉ ÚDAJE

 Typ kachlí „TYP“ je uvedený na štítku CE, ktorý sa nachádza na zadnej strane produktu alebo vnútri otváracích dverí.

Typ	SP6	SPCT6	SPCT8	SS10-24	S10-24	SP7
Tepelný výkon (PMAX / PMIN kW)	5,0 / 2,5	6,0 / 2,5	8,0 / 2,5	9,9 / 3,0	9,9 / 4,5	7,0 / 3,0
Účinnosť (PMAX / PMIN %)	87,5 / 92,0	88,5 / 90,0	88,0 / 90,0	89,0 / 93,5	90,0 / 94,5	91,0 / 93,0
Hodinová spotreba (PMAX / PMIN kg/h)	1,3 / 0,6	1,4 / 0,6	2,0 / 0,6	2,5 / 0,6	2,3 / 1,0	1,6 / 0,7
CO pri 13 % O2 (PMAX / PMIN mg/Nm3)	237 / 294	155 / 166	122 / 166	156 / 122	72 / 126	168 / 190
Teplota dymu (MAX. °C)	227	173	214	202	204	158
Prietok plynu (MAX. g/s)	4,1	4,9	6,1	7,2	6,7	5,1
Minimálny ťah (Pa)	11	11	12	12	11	13
Trieda krbov	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G
Napätie / frekvencia (V/Hz)	230 / 50	230 / 50	230 / 50	230 / 50	230/50	230 / 50
Menovitý elektrický výkon (W)	250	320	320	345	345	335
Typ zariadenia	B.	B.	B.	BYŤ	BYŤ	BYŤ
Vzdialenosť od horľavej steny (mm)						
dR	250	100	100	30	30	100
dS	300	250	250	300	300	150
dB	0	0	0	0	0	20
dC	750	750	750	750	750	750
dP	2000	2000	2000	2000	2000	1000
dF	1500	1500	1500	1500	1500	300
dL	1500	1500	1500	1500	1500	300
dnon	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD
s	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD
Zariadenie s operáciou CON / INT	S	S	S	S	S	S

s = Isolation material with thermal conductivity of 0,07 W/mK at 200°C

Typ	CPV-8072	Zapustenie CPV-8072	CPF-85	SPF8,55S	GP-205S
Tepelný výkon (P _{MAX} / P _{MIN} kW)	7,2 / 2,5	7,2 / 2,5	8,6 / 3,4	7,5 / 3,0	19,5 / 7,5
Účinnosť (P _{MAX} / P _{MIN} %)	90,0 / 93,0	90,0 / 93,0	92,5 / 95,0	88,0 / 90,5	91,0 / 95,0
Hodinová spotreba (P _{MAX} / P _{MIN} kg/h)	1,7 / 0,6	1,7 / 0,6	1,9 / 0,7	1,8 / 0,6	4,6 / 1,8
CO pri 13 % O ₂ (P _{MAX} / P _{MIN} mg/Nm ³)	0,020 / 0,014	0,020 / 0,014	0,018 / 0,054	0,018 / 0,023	0,005 / 0,002
Teplota dymu (MAX. °C)	146	146	111	188	170
Prietok plynu (MAX. g/s)	5,2	5,2	6,1	6,9	10.4
Minimálny ťah (Pa)	11	11	12	12	12
Trieda krbov	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G	T200 G
Napätie / frekvencia (V/Hz)	230 / 50	230 / 50	230 / 50	230 / 50	230 / 50
Menovitý elektrický výkon (W)	320	320	320	340	450
Typ zariadenia	B.	B.	B.	BYŤ	CM50
Vzdialenosť od horľavej steny (mm)					
dR	10	10	50	200	80
dS	200	10	50	300	200
dB	0	0	0	0	0
dC	750	750	750	750	750
dP	2000	2000	2000	2000	2000
dF	1500	1500	1500	1500	1500
dL	1500	1500	1500	1500	1500
dnon	10	10	50	100	80
s	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD
Zariadenie s operáciou CON / INT	S	S	S	S	S

s = Isolation material with thermal conductivity of 0,07 W/mK at 200°C

1.2 VLASTNOSTI PRODUKTU

Všetky informácie o správnej inštalácii nájdete v časti Technické údaje, kde si môžete prezrieť vlastnosti produktu a v návode na inštaláciu, používanie a údržbu.



V prípade inštalácie s horným vypúšťaním dymu je potrebné prerušiť predrez nachádzajúci sa v hornej časti produktu. Použite kladivo a ráznym úderom prelomte predrez. Dávajte pozor, aby ste nepoškodili zvyšok kachlí.

TRADIČNÉ KACHLE A GENERÁTOR

	DĹŽKA DYMOVODU MUSÍ BYŤ MAXIMÁLNE 6 METROV POTRUBIA S PRIEMEROM 80 mm, KAŽDÉ KOLENO V 90 ° ALEBO SPOJKA V TVARE (T) JE AKO 1 METER POTRUBIA. ZA ÚČELOM ZABEZPEČENIA SPRÁVNEJ PREVÁDZKY A VÝNOSU VŠETKÝCH NAŠICH PRODUKTOV URČENÝCH NA POUŽITIE S PELETAMI JE PRED PRIPOJENÍM K DYMOVODU POTREBNÉ NAINŠTALOVAŤ SPOJKU V TVARE T A ASPOŇ 1 LINEÁRNY METER DYMOVODU CERTIFIKOVANÉHO PODĽA EN1856-2.	
	Nainštalujte turbulátor (ak je prítomný) do dymového kanála. Lineárna časť musí spočívať na spodnej časti T-tvarovky.	

SLIM SPOILER SP7

	Pre bočnú a zadnú inštaláciu kachlí SP7 je potrebné použiť 45° ohyb s priemerom 80 mm a pokračovať s pripojením „T“.	
--	---	--

KUCHYNSKÉ KACHLE NA PELETY

V závislosti od modelu, ktorý ste si zakúpili, môžu byť kuchynské kachle na pelety inštalované ako zapustené alebo voľne stojace. Ak chcete kachle zapustiť, môžete pokojne položiť nábytok na varnú dosku. Bezpečná vzdialenosť je daná hlavami skrutiek namontovaných v kryte. Priestor medzi vekom a plochou je možné uzavrieť silikónom pri vysokých teplotách.

Pred inštaláciou kuchynských kachlí je potrebné otočiť zadnú stúpačku (ak je), odskrutkovať príslušné skrutky. Ak chcete nainštalovať kachle so zadným výfukom, budete musieť rozbiť predrez v zadnej časti a potom nainštalovať dymovod.

Tento typ kuchynských kachlí v sebe spája praktickosť peliet s osvedčenou tradíciou ekonomickej kuchyne, ktoré vám umožní pripraviť jedlá a zároveň ohriať prostredie. Vďaka technológii je nielen možné variť, ale konštrukcia bola vyrobená tak, aby na to mala dostatok priestoru. Okrem toho je peleta ľahko ovládateľná, čo sa týka napájania aj presného riadenie teplôt, pretože neznečisťuje a neblokuje.

Tieto ekonomické a vetrané kuchynské kachle na pelety sú vybavené veľmi ľahko použiteľným predným systémom plnenia peliet, vďaka ktorému sú naozaj praktické pri každodennom používaní. Ich veľká horná doska, ktorá je k dispozícii v ocelovom alebo sklokeramickom prevedení, je ideálna na varenie jedál pomocou uvoľneného tepla. Výfuk dymu je horný alebo zadný.

V zime umožňuje nútené vetranie rýchle a rovnomerné vykurovanie celého prostredia, zatiaľ čo v lete je možné variť bez núteného vetrania. Navrhnuté tak, aby boli funkčné, ani dizajn nebol zanedbaný, v skutočnosti vďaka veľkému sklenenému panelu je oheň viditeľný.

KUCHYNSKÉ KACHLE NA PELETY S RÚROU

Kuchynské kachle na pelety s rúrou môžu byť inštalované zapustené alebo vo voľnej inštalácii.

V prípade, že chcete kachle zapustiť, môžete pokojne položiť nábytok na varnú dosku. Bezpečná vzdialenosť je daná hlavami skrutiek namontovaných v kryte. Priestor medzi vekom a plochou je možné uzavrieť silikónom pri vysokých teplotách.

Pred inštaláciou kuchynských kachlí je potrebné otočiť zadnú stúpačku (ak je), odskrutkovať príslušné skrutky. Ak chcete nainštalovať kachle so zadným výfukom, budete musieť prelomiť predrez v zadnej časti a potom nainštalovať dymovod.

Popis komponentov



Vysvetlivky: PI: výstup vetracieho vzduchu; PI: Vrchná doska z oceleového alebo keramického skla (iba verzia bez rúry); CP: extrahovateľná zásuvka na pelety; DI: displej; POR: krbové dverka; PF: dverka rúry; SC: spodné dverka (nájdete spínač ON/OFF, bezpečnostný termostat, zásuvka RS232).

KACHLE NA PELETY S RÚROU

Produkt opúšťa továreň s horným výfukom.

Ak chcete nainštalovať kachle so zadným výfukom, budete musieť rozbiť predrez v zadnej časti a potom nainštalovať dymovod.

Popis komponentov



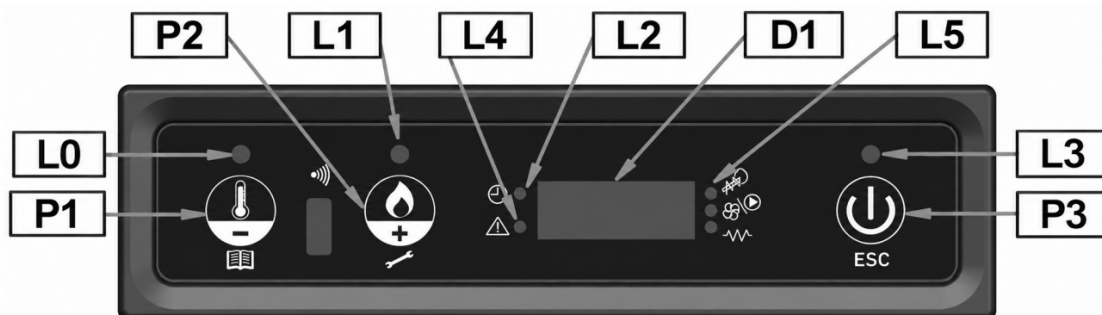
Vysvetlivky: PIA: výstup vetracieho vzduchu; CP: extrahovateľná zásuvka na pelety; DI: displej; POR: krbové dverka; PF: dverka rúry.



V tomto produkte je možné otáčať vzduchovým ventilátorom a nasmerovať ho do miestnosti vzadu. Ak chcete nasmerovať vzduch z kachlí do iného prostredia, je vhodné vedieť, že vzduch sa odoberá z prostredia, v ktorom sú kachle nainštalované, takže pri varení jedla je možné, že jeho vôňa sa prenáša aj do nasmerovanej miestnosti.

2 POUŽITIE PRODUKTU

2.1 3-KLÁVESOVÝ DISPLEJ



Konzolová jednotka umožňuje komunikovať s ovládačom jednoduchým stlačením niekoľkých tlačidiel. Displej a LED indikátory informujú obsluhu o prevádzkovom stave kachlí. V režime programovania sa zobrazia rôzne parametre, ktoré je možné zmeniť stlačením tlačidiel.

POPIS PANELU

LED (L0) nastavenie prostredia	LED (L5) závitovka/výmenník/žeraviaca sviečka
Súprava napájania LED (L1)	Tlačidlo (P1) zníženie/menu/nastavenie izbovej teploty
LED (L2) chrono	Tlačidlo (P2) zvýšenie/stav kachlí/nastavenie výkonu
LED (L3) ON/OFF	Tlačidlo (P3) ON/OFF/ esc/potvrdenie
LED (L4) alarm	Stav displeja (D1)/výkon/parameter

MENU

Stlačením tlačidla P1 vstúpite do menu. Je rozdelené na rôzne položky a úrovne, ktoré vám umožnia prístup k nastaveniam a programovaniu dosky.

Menu NASTAVENIE HODÍN

Podržte stlačené tlačidlo (P1), kým sa nezobrazí nápis M1, potvrdte stlačením tlačidla ON/OFF (P3) pomocou tlačidiel (P1) a (P2), zmeňte aktuálny deň a stlačte tlačidlo napájania; nastavte čas a stlačte tlačidlo ON/OFF (P3); nastavte minúty a stlačte tlačidlo ON/OFF (P3); nastavte aktuálny deň číslom a stlačte tlačidlo ON/OFF (P3), nastavte aktuálny mesiac a stlačte tlačidlo ON/OFF (P3), nastavte aktuálny rok; v tomto bode na potvrdenie a ukončenie podržte tlačidlo ON/OFF (P3), kým sa znova nezobrazí čas.

Menu NASTAVENIE CHRONO

Podmenu – Povolit' Chrono:

Podržte stlačené tlačidlo (P1), kým sa nezobrazí nápis M1, stlačte tlačidlo (P2), kým M2, potvrdte tlačidlom ON/OFF (P3); zobrazí sa ponuka M2-1, potvrdte tlačidlom ON/OFF (P3) a šípkou (P1) zapnete pre aktiváciu všeobecných hodín; vráťte sa späť podržaním tlačidla ON/OFF (P3), pomocou tlačidla (P2) vyberte program, ktorý sa má aktivovať.

Podmenu – Denná chrono:

Dva fixné cykly zapnutia a vypnutia na každý deň.

Podmenu – Týždenná chrono:

Pre každý rozvrh sa musia zvoliť štyri cykly zapnutia a vypnutia a dni.

Podmenu – Víkendová chrono:

Dva cykly zapnutia a vypnutia pre sobotu a nedeľu.

Nastavte harmonogram:

Zadať požadovaný program jedným stlačením tlačidla ON/OFF (P3), prvým parametrom je aktivácia samotného programu, zapnutie stlačením tlačidla (P2) (UPOZORNENIE: POVOLÍŤ JEDEN PROGRAM NARAZ, ABY SA PREDIŠLO PROBLÉMOM V CHRONO). Stlačením tlačidla ON/OFF (P3) nastavte čas SPUSTENIA pomocou tlačidiel (P1) a (P2) importujte požadovaný čas spustenia; stlačením tlačidla SET (P3) nastavte čas ZASTAVENIA: pomocou šípok (P1) a (P2) nastavte čas zastavenia; iba v týždennom programe v tomto bode stlačením tlačidla SET (P3) sa musia potvrdiť dni, pomocou tlačidla ON/OFF sa pohybujem medzi dňami v týždni a pomocou tlačidiel (P1) a (P2) zapnem alebo vypnem. Po nastavení časov a dní na potvrdenie a opustenie hodín stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF až do domovskej obrazovky; ak boli časy nastavené správne, pri hodinách v ľavom hornom rohu displeja sa rozsvieti zelená LED dióda.

Menu VYBERTE JAZYK

Umožňuje vám vybrať jazyk dialógu z tých, ktoré sú k dispozícii. Pre prepnutie na ďalší jazyk stlačte P2 (zvýšenie) pre spätný chod stlačte P1 (zníženie), pre potvrdenie stlačte P3.

Menu STAND-BY

V tejto ponuke je možné aktivovať alebo deaktivovať automatický pohotovostný režim kachlí. Po výbere, ak boli splnené všetky podmienky, kachle vstúpia do MODULU – OK STDBY. Tento stav trvá 10 minút. Po uplynutí tejto doby sa kachle vypnú a potom sa v prípade potreby znova zapnú.

Menu REŽIM BZUČIAKA

Umožňuje povoliť alebo zakázať bzučiak ovládača pri hlásení alarmov. Ak chcete povoliť alebo zakázať činnosť tlačidiel P1 alebo P2, potvrdíte stlačením tlačidla P3

Menu PRVÉ NALOŽENIE

Táto funkcia je k dispozícii len vtedy, keď sú kachle vypnuté a umožňuje vám naplniť závitovku pri prvom spustení kachlí, keď je nádrž na pelety prázdna. Po výbere menu PRVÉ NALOŽENIE sa na displeji zobrazia slová „Stlačte viac“. Potom stlačte P2 (zvýšenie). Ventilátor dymu sa zapne pri maximálnej rýchlosti, zapne sa riadiaca jednotka (zapnutá LED závitovky) a zostane tam, kým neuplynie čas uvedený na displeji alebo kým sa nestlačí tlačidlo P3.

Menu STAV KACHLÍ

Po vstupe do menu STAV KACHLÍ, po stlačení tlačidla P3, stav niektorých premenných beží na displeji počas prevádzky kachlí.

Menu TECHNICKÉ MENU

Táto položka menu je vyhradená pre inštalatéra kachlí.

Menu VÝSTUP

Výberom tejto položky stlačením tlačidla P3 opustíte ponuku a vrátite sa do predchádzajúceho stavu.

2.2 FUNKCIE POUŽÍVATEĽA

Nasledujúci text popisuje normálnu prevádzku regulátora pravidelne inštalovaného v kachliach na vzduch s odkazom na funkcie, ktoré má používateľ k dispozícii.

Zapnutie kachlí

Ak chcete kachle zapnúť sporák, stlačte na niekoľko sekúnd tlačidlo P3. Zapnutie sa na displeji indikuje nápisom „ZAPNUTÉ“ a blikaním LED diódy ON/OFF. V týchto podmienkach sa kachle umiestnia do stavu predhrievania, zapaľovacia sviečka (viditeľná z LED diódy zapaľovacej sviečky) a odsávací ventilátor dymu sa rozsvietia.

Akékoľvek anomálie počas fázy zapnutia sa zobrazia na displeji a kachle prejdú do stavu alarmu.

Nakladanie peliet

Po približne 1 minúte začína fáza nakladania peliet, na displeji sa zobrazí „Naložiť pelety“. V prvej fáze závitovka naplní peletu do ohrievača na pevne stanovený čas. V druhej fáze sa závitovka vypne, zatiaľ čo rýchlosť dymu a zapaľovacia sviečka zostanú v predchádzajúcom stave. Ak po tejto fáze nedôjde k zapáleniu, závitovka sa znova zapne a zapaľovacia sviečka zostane svietiť.

Prítomnosť ohňa

Po dosiahnutí a prekročení vopred stanovenej prahovej hodnoty teploty dymu sa systém prepne do režimu zapaľovania zobrazením slov „PRÍTOMNÝ OHŇ alebo STABILIZÁCIA“ na displeji.

Rýchlosť výparov je pevná, závitovka sa zapne na pevne stanovený čas a zapaľovacia sviečka sa vypne. Akékoľvek anomálie zastavia dosku a signalizujú chybový stav.

Kachle v prevádzke

Po tom, ako teplota výparov dosiahne a prekročí určitú hodnotu a udrží ju aspoň na vopred stanovený čas, sa kachle prepnú do pracovného režimu, ktorý je normálnym prevádzkovým režimom. Na hornom displeji sa zobrazuje čas a teplota okolia, zatiaľ čo na spodnom displeji sa zobrazuje nastavený výkon a výkon, v ktorom sa kachle nachádzajú. Výkon je možné nastaviť stlačením tlačidla P2, zatiaľ čo okolitú teplotu je možné nastaviť stlačením tlačidla P1. Ak teplota výparov dosiahne určitú nastavenú prahovú hodnotu, zapne sa ventilátor výmenníka vzduchu. Počas tejto fázy kachle vykonávajú čistenie ohrievača. Na displeji sa zobrazuje nápis „VYČISTIŤ OHRIEVAČ alebo VYČ-OHRIEVAČ“, závitovka je zapnutá (LED závitovky zapnuté) a zapne sa dymový ventilátor. Po určitom čase sa kachle vrátia do svojho pracovného stavu.

Zmena nastavenej výhrevnosti

Počas normálnej prevádzky kachlí (PRÁCE) je možné zmeniť vyžarovanú výhrevnosť stlačením tlačidla P2. Ak chcete zvýšiť výhrevnosť, znova stlačte P2, zatiaľ čo pre zníženie stlačte P1. Nastavená úroveň výhrevnosti sa zobrazí na displeji. Ak chcete súbor opustiť, počkajte 5 sekúnd bez vykonania operácií na klávesnici alebo stlačte tlačidlo P3.

Zmena nastavenia teploty okolia

Ak chcete zmeniť teplotu okolia, jednoducho stlačte tlačidlo P1. Na displeji sa zobrazuje nastavená teplota okolia (NASTAVENÁ teplota). Potom pôsobením na klávesy P1 (zníženie) a P2 (zvýšenie) je možné zmeniť jej hodnotu. Približne po 5 sekundách sa hodnota uloží a displej sa vráti do normálu, alebo pre ukončenie stlačte P3.

Nakladanie peliet do zásobníka počas prevádzky (IBA MODEL Y S BEZPEČNOSŤOU NÁDRŽE)

Počas prevádzky kachlí je možné vkladať pelety do zásobníka. Počas tejto operácie je šnek deaktivovaný a aktivuje sa bezpečnostný zvuk, ktorý signalizuje, že sú dvierka nádrže otvorené. Na natankovanie a zatvorenie dverí máte 90 sekúnd. Po tomto čase kachle prejdú do alarmu DEPRESIA/TLAKOVÝ SPÍNAC. Resetujte alarm a po uplynutí času posledného čistenia kachle znova zapnite.

Použitie externého termostatu/chronotermostatu

Ak chcete použiť externý izbový termostat, pripojte terminály.

- Externý termostat
- Externý chronotermostat

Aktivácia kachlí sa uskutočňuje so zapnutými kachľami, keď je kontakt uzavretý.

Teplota okolia dosiahne nastavenú teplotu (NASTAVENÁ teplota)

Keď teplota okolia dosiahne nastavenú hodnotu, výhrevnosť kachlí sa automaticky nastaví na minimálnu hodnotu. V takýchto podmienkach sa na displeji zobrazí správa „MODULÁCIA ALEBO MODUL.“. Ak teplota okolia klesne pod nastavenú teplotu (nastavená teplota), kachle sa vrátia do režimu „Práca“ a na predtým nastavený výkon (nastavený výkon). Ak máte externý termostat a nastavili ste izbovú teplotu na T-e, ak je termostat otvorený, prejde do modulácie, zatiaľ čo ak je zatvorený, vráti sa na nastavený výkon.

Pohotovostný režim

Ak je táto funkcia povolená v ponuke, funkcia pohotovostného režimu vám umožňuje vypnúť kachle po splnení nižšie uvedených podmienok. Umožňuje, ak je teplota okolia po určitú dobu vyššia ako nastavená teplota (nastavenie okolia) plus prednastavená teplotná delta. Na displeji sa zobrazujú slová „OK ST-BY / GO STAND-BY“. Na konci daného času sa na displeji objavia slová „ČAKAŤ NA OCHLADENIE“. V tomto stave majú kachle vypnutú závitovku (vypnutá LED závitovky) a vypne sa výmenník. Keď teplota dymu dosiahne danú prahovú hodnotu, kachle prejdú do pohotovostného režimu a spustí sa hlásenie „Stand-By / STOP ECHO TEMP OK / POŽADUJE SA ČAKANIE“. Závitovka je vypnutá, výmenník je vypnutý, rovnako ako dymový ventilátor. Kachle sa znova zapnú, ak teplota okolia klesne pod nastavenú teplotu (nastavenie okolia) mínus prahová hodnota daná teplotnou deltou.

Vypnutie kachlí

Ak chcete kachle vypnúť, jednoducho dlho stlačte tlačidlo P3. Na displeji sa zobrazí správa „VYPNUTIE alebo KONEČ. IMPULZ“. Motor závitovky sa zastaví (LED závitovka vypnutá) a rýchlosť ventilátora dymu je prednastavená. Ventilátor výmenníka (LED dióda výmenníka zapnutá) zostáva aktívny, kým teplota dymu neklesne pod predvolenú hodnotu. Ak je teplota dymu po určitom čase pod danou prahovou hodnotou, kachle sa vypnú a zobrazí sa hlásenie „VYPNUTÉ alebo OFF“.

Špeciálne vlastnosti KACHLÍ SP4

Tento typ kachlí sa automaticky vypína každých 8 hodín nepretržite aj časovo rozloženej prevádzky bez ohľadu na nastavenia zadané v NASTAVENÍ CHRONO, denné, týždenné a víkendové programovanie. Prebieha vypnutie, aby sa pokračovalo v čistení ohrievača, na displeji sa zobrazí slovo (VYČISTIŤ OHRIEVAČ) a po ručnom čistení je možné kachle znova zapnúť. Resetujte podržaním P3. Interný časovač sa automaticky vynuluje, kým sa nedosiahne ďalších 8 hodín prevádzky.

Špeciálne vlastnosti KUCHYNSKÝCH KACHLÍ NA PELETY BEZ RÚRY

Výkony sú regulované takto:

PTN1, PTN2, PTN3, PTN4, PTN5: výkony s vetraním. PT-1, PT-2, PT-3, PT-4, PT-5: výkony bez vetrania. Ak v lete musíte variť alebo používať kuchynské kachle na pelety z akéhokoľvek dôvodu, môžete použiť výkony PT tak, aby ventilácia neohrievala prostredie.

Špeciálne vlastnosti KUCHYNSKÝCH KACHLÍ NA PELETY S RÚROU

POUŽÍVANIE RÚRY

Výkony sú stanovené nasledovne:

P1, P2, P3, P4, P5, RÚRA. Použitím výkonu od P1 do P5 kachle fungujú ako klasické kachle: kalorický výkon a vetranie okolia sú preddefinované. Stlačením tlačidla 1 sa zmení teplota okolia. V režime RÚRY kachle pracujú podľa teploty rúry. Ako si všimnete, vnútri rúry je sonda, ktorá riadi vnútornú teplotu rúry. Výhrevnosť kachlí bude automatická, to znamená, že na základe teploty rúry bude nezávisle voliť výkon, aby sa udržala konštantná teplota vnútri rúry. Teplota rúry bude nastaviteľná iba stlačením tlačidla 1 na displeji a výlučne vo funkcii RÚRA.

Ak teplota rúry prekročí nastavenú teplotu, vetranie okolia vráti hodnoty teploty späť na rovnakú úroveň.

POUŽÍVANIE ČASOVAČA

Po výbere režimu ČASOVAČA RÚRY stlačte tlačidlo výkonu (P2) a potom tlačidlo ON/OFF. V tomto bode je navrhnutý minútový časovač (predvolené 60 minút), ktorý pomocou tlačidiel (P1) a (P2) umožňuje zmeniť čas, ktorý je možné potvrdiť tlačidlom ON/OFF. Po uplynutí nastaveného času bude bzučiak na karte znieť 1 minútu s frekvenciou 2 pípnutí za sekundu.

IR DIALKOVÉ OVLÁDANIE (AK JE SÚČASŤOU ALEBO JE SÚČASŤOU VOLITEĽNÉHO PRÍSLUŠENSTVA)

Ovládacie panel kachlí bol nastavený tak, aby prijímal niektoré funkcie prostredníctvom diaľkového ovládania.

- Funkcia zapnutia/vypnutia: stlačením dvoch klávesov označených „1“ a „6“ súčasne zapnete alebo vypnete kachle.
- Nastavenie teploty: počas normálneho prevádzkového režimu stlačením tlačidla „2“ a potom tlačidiel „1“ a „2“, rozlíšených teplomerom, bude možné nastaviť požadovanú teplotu.
- Nastavenie výkonu: počas normálneho prevádzkového režimu stlačením tlačidiel „5“ a „6“, označených plameňom, bude možné nastaviť jednu z úrovní výkonu kachlí.



2.3 ALARMY

V prípade prevádzkovej poruchy zasiahne riadiaca doska a signalizuje vzniknutú nepravidelnosť rozsvietením LED alarmu (LED alarmu svieti) a zvukovými signálmi. Sú predpokladané nasledujúce alarmy:

Zobrazenie na displeji	Pôvod alarmu
ALARM VÝPADKU NAPÁJANIA	Nedostatok sieťového napätia
ALARM SONDY SPALÍN	Chybná sonda spalín
ALARM VYSOKEJ TEPLoty SPALÍN / TEPL. SPALÍN	Príliš vysoká teplota spalín
ALARM BEZ ENKODÉRA / PORUCHA ODSÁVAČA SPALÍN	Ventilátor spalín je chybný alebo nefunguje
ALARM NEÚSPEŠNÉHO ZAPÁLENIA / CHÝBAJÚCE ZAPÁLENIE	Výrobok sa nezapálil
ALARM KONTROLY PELIET / CHÝBAJÚ PELETY / KONIEC PELIET	Vypnutie z dôvodu nedostatku peliet
ALARM TEPELNEJ BEZPEČNOSTI / TERMOSTAT	Zásah bezpečnostného termostatu
ALARM CHÝBAJÚCEHO PODTLAKU / PRESOSTAT	Zásah snímača podtlaku
ALARM BEZPEČNOSTI ŠNEKOVÉHO DOPRAVNÍKA	Šnekový dopravník sa nepretržite otáča
ALARM NEDOSTATOČNÝ ŤAH	Upchatý horák alebo upchaté sacie potrubie vzduchu
ALARM PORUCHY ČISTIČA	Čistič horáka je zablokovaný / dvierka ohniska nie sú správne zatvorené
ALARM ENKODÉRA ŠNEKOVÉHO DOPRAVNÍKA	Riadiaca doska nenačíta enkodér šnekového dopravníka. Chýba pripojenie
ALARM TRIAKU ŠNEKOVÉHO DOPRAVNÍKA	Šnekový dopravník sa nepretržite otáča
ALARM VODNEJ SONDY	Prasknutá alebo skratovaná vodná sonda
ALARM VYSOKEJ TEPLoty VODY	Bola prekročená maximálna prahová hodnota vody v kotle
ALARM TLAKU VODY	Príliš nízky alebo príliš vysoký tlak vody
ALARM VZDUCHOVEJ SONDY	Vzduchová sonda je poškodená alebo skratovaná
ALARM PORUCHY TURBULÁTORA	Mechanizmus turbulátorov je zablokovaný

Akýkoľvek alarmový stav spôsobí okamžité vypnutie kachlí.

Alarmový stav nastane po určitom čase, S VÝNIMKOU ALARMU VÝPADKU NAPÁJANIA, a je možné ho resetovať dlhším stlačením tlačidla ON/OFF. Pri každom resetovaní alarmu sa z bezpečnostných dôvodov spustí fáza vypnutia kachlí. Vo fáze alarmu bude LED alarmu vždy svietiť (LED alarmu svieti) a ak je bzučiak povolený, bude prerušovane znieť. Ak sa alarm neresetuje, kachle aj tak prejdú do vypnutia a vždy sa zobrazí alarmové hlásenie.

Alarm výpadku napájania

Ak dôjde k výpadku elektrického prúdu na určitý čas, spotrebič po obnovení napätia prejde do alarmu BLACK-OUT. Je potrebné počkať, kým spotrebič vychladne, a potom ho znovu zapnúť.

Alarm neúspešného zapálenia Nastane vtedy, keď fáza zapalovania zlyhá. K tomu dôjde, ak po uplynutí vopred stanoveného času teplota spalín neprekročí prahovú hodnotu nastavenú parametrami.	 UPOZORNENIE Vyčistite horák od nespálených peliet.
--	--

Bezpečnostný termostat

Ak všeobecný bezpečnostný termostat zistí teplotu vody vyššiu ako prahová hodnota, zasiahne a odpojí napájanie šnekového dopravníka (ktorého napájanie je zapojené v sérii) a zároveň umožní riadiacej jednotke zaznamenať túto zmenu stavu. Zobrazí sa správa ALARM TEPELNEJ BEZPEČNOSTI a systém sa zastaví. Odskrutkujte čierny uzáver za kachľami a stlačte tlačidlo na obnovenie kontaktu.

Alarm podtlaku

K tomuto alarmu dôjde, ak:

- Komín nie je v súlade s predpismi: komín musí udržiavať minimálny podtlak v pascaloch (Pa) požadovaný výrobcom (pozri TECHNICKÉ ÚDAJE) pri minimálnom aj maximálnom výkone.
- Komín alebo prívod spaľovacieho vzduchu sú upchaté.
- Dvierka spaľovacej komory a/alebo dvierka zásobníka peliet sú otvorené.
- Vo vnútri spalínovej cesty sa nachádza nadmerné znečistenie: je potrebné odstrániť popol, ktorý sa usádza v časti pri priestore zásuvky na popol.

Správa SERVICE

V závislosti od odpracovaných hodín kachle počas prevádzky zobrazia správu SERVICE (alebo SER). Nápis neblokuje prevádzku kachlí, ale bude potrebná mimoriadna údržba autorizovaným technikom, ktorý resetuje servisné hodiny.

EVA STAMPAGGI SRL si vyhradzuje právo vykonať technické zmeny v tomto návode bez predchádzajúceho upozornenia.

I dati e le caratteristiche indicate non impegnano EVA STAMPAGGI SRL, che si riserva il diritto di apportare le modifiche ritenute opportune senza obbligo di preavviso o di sostituzione.

Tutti i diritti riservati. Vietata riproduzione totale o parziale senza espressa autorizzazione di EVA STAMPAGGI SRL

EVA STAMPAGGI SRL

Via Cal Longa Z.I.

31028 Vazzola (TV) TALIAANSKO

Tel.: +39 0438 740433

Fax: +39 0438 740821

Vyrobené v Taliansku

